

Antal Péter Tibor által összeállított tézisek az EGK tagországi nagyköveteivel folytatandó beszélgetésekhez (1986. május 9.)

T É Z I S E K

Az EGK tagországi nagyköveteivel folytatandó beszélgetéshez

- Megdöbbenéssel értesültünk arról, hogy az EGK Bizottsága tegnap délután felfüggesztette a keleti-európai országokból származó élőmarha és élősertés, valamint friss hús importját és további korlátozásokat tervez egyéb élelmiszerekre.
- Megdöbbenésünket fokozza, hogy mind a nemzeti, mind a közösségi szinten hozott határozatok Magyarországra is vonatkoznak annak ellenére, hogy illetékes szerveink a KÜM-ön és nagykövetségeinket keresztül folyamatosan szolgáltatnak adatokat a magyarországi mérési eredményekről.¹ Ezen együttműködési készségünknek több tekintélyes nyugat-európai lap is hangot adott. Ennek ellenére az intézkedés globálisan érint minden kelet-európai szocialista országot.
- A Magyarország által szolgáltatott mérési eredmények nem indokolják importkorlátozás bevezetését.²
- Az Egészségügyi Világszervezet koppenhágai ülésén megállapították „tudományosan megalapozatlan mindenféle importkorlátozás a kelet-európai országokból származó élelmiszerekre”.
- Fentiek alapján kérjük a nagykövetséget, továbbítsa illetékes hatóságai felé a magyar kormány azon kívánságát, hogy az általános és az importot abszolút korlátozó intézkedést Magyarország esetén oldják fel.
- Természetesen tudomásul vesszük ha a határállomásokon a magyar fuvarszközöket és a magyar árut műszeres vizsgálatnak vetik alá, sőt ezen továbbmenve, amennyiben az illetékes hatóságok a magyar tanúsítványokat elfogadják, úgy hajlandók vagyunk a magyar küldeményeket a sugárszennyezettség mértékét igazoló tanúsítvánnyal ellátni.

Magánvéleményként tanácsos lenne hozzátenni még azt is, hogy most az EGK-val esetleg felújításra kerülő tárgyalások küszöbén ez a közösségi magatartás azoknak a köröknek kedvez, amelyek mindig kétségbe vonták a közösség azon szándékát, hogy az egyes szocialista országokat a jogi helyzetnek és adottságaiknak megfelelően kezeljék.

Budapest, 1986. május 9.

Antal Péter Tibor

¹ Az „illetékes szerveink” résztől a mondat végéig kézzel aláhúzva, megjelölve.

² A mondat a sorok előtt megjelölve.

[MNL OL XIX-G-3-ah-932/Me./1986.-Tézisek. Gépelt tisztázat saját kezű aláírással, pecsét nélkül. A dokumentum végén valószínűleg a megbeszélésen készült kézírásos, önmagában nem értelmezhető jegyzettöredékek olvashatók.]